

ITALIANO

Leggere con attenzione questo libretto istruzioni prima di installare ed usare l'apparecchio. Solo così potrete ottenere i migliori risultati e la massima sicurezza d'uso.

DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

La seguente terminologia è continuamente usata nelle pagine successive.

- A** Coperchio
- B** Portafiltro per drip coffee
- B1** Filtro permanente (se previsto)
- C** Caraffa per drip coffee

Cruschetto modelli meccanici

- D** Pulsante O/I

Cruschetto modelli elettronici

- E** Pulsante "PROG"
- F** Lampada spia "AUTO"
- G** Lampada spia "ON"
- H** Pulsante "HOUR"
- I** Pulsante "ON/AUTO/OFF"
- L** Display
- M** Pulsante "MIN"
- N** Cavo di alimentazione
- O** Serbatoio acqua
- P** Misurino
- Q** Filtro permanente (se previsto)

Avvertenze per il corretto smaltimento del prodotto ai sensi della direttiva europea 2002/96/EC e del Decreto Legislativo n. 151 del 25 luglio 2005.



Alla fine della sua vita utile il prodotto non deve esser smaltito insieme ai rifiuti urbani.

Può essere consegnato presso gli appositi centri di raccolta differenziata predisposti dalle amministrazioni comunali, oppure presso i rivenditori che forniscono questo servizio.

Smaltire separatamente un elettrodomestico consente di evitare possibili conseguenze negative per l'ambiente e per la salute derivanti da un suo smaltimento inadeguato e permette di recuperare i materiali di cui è composto al fine di ottenere un importante risparmio di energia e di risorse. Per rimarcare l'obbligo di smaltire separatamente gli elettrodomestici, sul prodotto è riportato il marchio del contenitore di spazzatura mobile barrato.

Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste dalla normativa vigente

AVVERTENZA DI SICUREZZA

- Questa macchina è costruita per "fare caffè" e per "riscaldare bevande": fate attenzione a non scottarvi con getti d'acqua o di vapore o con un uso improprio della stessa.
- Non toccare parti calde (zona d'erogazione a contatto con il portafiltro e la piastra riscaldante).
- Dopo aver tolto l'imballaggio, assicurarsi dell'integrità dell'apparecchio. In caso di dubbio, non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi a personale professionalmente qualificato.
- Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni derivanti da usi impropri, erronei ed irragionevoli.
- Non toccare l'apparecchio con mani o piedi bagnati o umidi.
- Non consentire l'uso dell'apparecchio a persone (anche bambini) con ridotte capacità psico-fisico-sensoriali, o con esperienza e conoscenze insufficienti, a meno che non siano attentamente sorvegliate e istruite da un responsabile della loro incolumità. Sorvegliare i bambini, assicurandosi che non giochino con l'apparecchio.
- In caso di guasto o di cattivo funzionamento dell'apparecchio, spegnerlo e non manometterlo. Per eventuali riparazioni, rivolgersi solamente ad un Centro d'Assistenza Tecnica autorizzato dal costruttore e richiedere l'utilizzo di ricambi originali. Il mancato rispetto di quanto sopra può compromettere la sicurezza dell'apparecchio.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza tecnica, in modo da prevenire ogni rischio.
- Staccare la spina dalla rete d'alimentazione e spegnere l'interruttore generale quando l'apparecchio non è utilizzato. Non lasciare l'apparecchio inutilmente alimentato.
- Non immergere l'apparecchio in acqua.
- I materiali e gli oggetti destinati al contatto con prodotti alimentari sono conformi alle prescrizioni del regolamento Europeo 1935/2004.

Uso conforme alla destinazione

Questo apparecchio è costruito per la preparazione del caffè e per riscaldare bevande.

Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non è previsto l'uso in:

- ambienti adibiti a cucina per il personale di

negozi, uffici e altre aree di lavoro

- agriturismi
- hotel, motel e altre strutture ricettive
- affitta camere

Ogni altro uso è da considerarsi improprio e quindi pericoloso. Il costruttore non risponde per danni derivanti da un uso improprio dell'apparecchio.

INSTALLAZIONE

- Posizionare l'apparecchio sopra un piano di lavoro lontano da rubinetti dell'acqua e lavelli.
- Verificare che la tensione della rete elettrica corrisponda a quell'indicata nella targa dati dell'apparecchio. Collegare l'apparecchio solo ad una presa di corrente avente una portata minima di 10 A e dotata d'efficiente messa a terra. Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali incidenti causati dalla mancanza di messa a terra dell'impianto.
- Non installare mai la macchina in un ambiente che può raggiungere una temperatura inferiore o uguale a 0°C (se l'acqua si ghiaccia, l'apparecchio può danneggiarsi).
- Se il cavo di alimentazione è più lungo della distanza necessaria per raggiungere la presa di corrente, si può inserire la parte superflua all'interno della macchina spingendo il cavo dentro il foro di uscita dello stesso.

PROGRAMMARE L'OROLOGIO (solo modelli elettronici) (FIG. 1)

Inserire la spina nella presa: alla prima accensione sul display appare la scritta "12:00".

Per impostare l'ora esatta, procedere come segue:

- Premere il tasto "PROG". Sul display appare la scritta "CLOCK".
- Premere il tasto "HOUR" più volte fino ad impostare l'ora corrente.
- Premere il tasto "MIN" più volte fino ad impostare i minuti correnti.

Queste operazioni possono essere eseguite velocemente tenendo semplicemente premuti i tasti.

- Per tornare all'ora corrente, premere due volte il tasto "PROG" o attendere 10 secondi.

L'ora può essere impostata in qualsiasi momento.

COME PREPARARE IL CAFFÈ FILTRO

- Sollevare il coperchio (fig. 2).
- Riempire il serbatoio (utilizzando la caraffa

che riporta le indicazione di livello) con acqua fresca e pulita fino all'indicazione di livello relativa alle tazze di caffè che si vogliono preparare (fig. 3).

- Posizionare il filtro permanente (se previsto) o un filtro di carta #4, nel portafiltro (fig. 4).
- Mettere il caffè macinato nel filtro utilizzando il misurino in dotazione e livellarlo uniformemente (fig. 5). Come regola generale, utilizzare un misurino raso di caffè macinato per ogni tazza (esempio 10 misurini per fare 10 tazze). Tuttavia la quantità di caffè macinato da utilizzare può variare secondo i gusti personali. Utilizzare caffè macinato di buona qualità, di macinatura media e confezionato per macchine da caffè filtro.
- Chiudere il coperchio e collocare la caraffa, con il coperchio inserito, sulla piastra riscaldante.

Solo modelli meccanici:

- Premere l'interruttore luminoso sulla posizione "I": l'interruttore stesso si illumina (fig. 6).
- Il caffè inizierà a fuoriuscire dopo pochi secondi. **È del tutto normale che durante la percolazione del caffè, l'apparecchio emetta un po' di vapore.**
- Se si lascia l'interruttore in posizione "I" dopo la percolazione, la piastra riscaldante mantiene il caffè caldo alla temperatura ideale.

Solo modelli elettronici:

- Premere l'interruttore "ON/AUTO/OFF" (fig. 7). La lampada spia "ON" sopra l'interruttore stesso indica che la caffettiera filtro è in funzione. Per attivare la **funzione AUTO**, premere 2 volte il tasto "ON/AUTO/OFF". La lampada spia "AUTO" si accende e la macchina inizierà a funzionare all'ora impostata dal timer.
- Il caffè inizierà a fuoriuscire dopo pochi secondi. **È del tutto normale che durante la percolazione del caffè, l'apparecchio emetta un po' di vapore.**
- Se si lascia premuto l'interruttore "ON/AUTO/OFF" dopo la percolazione, la piastra riscaldante mantiene il caffè caldo alla temperatura ideale.

PROGRAMMARE L'ACCENSIONE (solo modelli elettronici) (TASTO E)

Verificare che l'ora impostata sia esatta.

Per programmare l'ora di preparazione del caffè (fig.8):

- Premere il tasto "PROG" 2 volte: appare la scritta "TIMER" sul display;
- Premere ripetutamente i tasto "HOUR" e "MIN" fino a selezionare l'ora di accensione desiderata;

Queste operazioni possono essere eseguite velocemente tenendo semplicemente premuti i tasti.

- Ripremere il tasto "PROG" per tornare all'ora corrente o attendere 10 secondi.

Adesso l'ora di accensione è programmata.

Per far funzionare l'apparecchio con la funzione AUTO è sufficiente allestire l'apparecchio per fare il caffè e premere il tasto ON/AUTO/OFF due volte fino all'accensione della spia AUTO.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia o manutenzione, spegnere la macchina, disinserire la spina dalla presa di corrente e lasciar raffreddare la macchina.

1. Per la pulizia della macchina non usare solventi o detergenti abrasivi. Sarà sufficiente un panno umido e morbido.
2. Non immergere mai la macchina nell'acqua: è un apparecchio elettrico.

DECALCIFICAZIONE

Se l'acqua nella vostra zona è dura, il calcare si accumulerà col passare del tempo. I suoi depositi possono compromettere il buon funzionamento dell'apparecchio.

La macchina deve essere decalcificata ogni 40 cicli. La decalcificazione può essere eseguita uti-

lizzando gli appositi decalcificanti per macchine da caffè filtro che si trovano in commercio.

In alternativa si può usare dell'acido citrico seguendo questa procedura:

- riempire la caraffa con 4 tazze di acqua;
- sciogliere due cucchiaini di acido citrico (circa 30 grammi), reperibile in farmacia o drogheria e versare la soluzione nel serbatoio acqua;
- mettere la caraffa sulla piastra riscaldante e il porta-filtro senza il caffè macinato;
- premere il pulsante ON/AUTO/OFF caffè (per i modelli elettronici) o il tasto O/I (per i modelli meccanici), far percolare l'equivalente di due tazze e poi spegnere l'apparecchio;
- lasciar agire la soluzione per un'ora;
- riaccendere la macchina e far percolare il resto della soluzione;
- risciacquare facendo funzionare l'apparecchio con solo acqua per almeno 3 volte (1 caraffa piena per volta).

DATI TECNICI

Tensione di rete:	220-240V~50/60Hz
Potenza assorbita:	1000W
Peso	1830g

L'apparecchio è conforme alle seguenti direttive CE:

- Direttive Bassa Tensione 2006/95/CE e successivi emendamenti;
- Direttiva EMC 2004/108/CE e successivi emendamenti.

PROBLEMI DI FUNZIONAMENTO

Problema	Cause Probabili	Soluzione
I tempi di percolazione del caffè filtro si sono allungati	La caffettiera filtro deve essere decalcificata	Eseguire la decalcificazione come descritto nel paragrafo "decalcificazione"
Il caffè ha un sapore acido	Il risciacquo non è stato sufficiente	Risciacquare l'apparecchio come descritto nel capitolo "decalcificazione"